

# OLAND GROUP

NOS PRODUITS - منتجاتنا

**Oland Group**, un acteur principal dans le secteur du fromage triangle, slices, fromages à pâte pressée et beurre. Avec la fabrication de plus de 40 références dans une unité industrielle de 20.000 m<sup>2</sup>, basée à Casablanca, et une capacité de production annuelle de 15.000 tonnes à travers 12 lignes de production. Le Groupe emploie près de 500 personnes et continue d'investir depuis 2017 dans des installations de pointe notamment en lignes de production de fromage triangle qui se comptent actuellement à six.

L'unité industrielle qui se conforme à une démarche qualité rigoureuse et qui a valu à ses installations industrielles récemment trois certifications qualité en l'occurrence, Food Safety System (FSSC) 22000, Food Safety management System Iso 22000 et General Principles of Food Hygiene (GMP)-HACCP.

Ceci résulte de l'engagement du groupe envers les normes les plus élevées de qualité et de sécurité alimentaire et comme une confirmation de sa volonté d'établir une culture de qualité et de pratiques sûres au niveau de toutes les étapes de production.

Oland group a réussi à construire une relation solide et basée sur la confiance avec le consommateur marocain et s'engage à progresser vers un leadership permanent dans ce domaine et à renforcer la confiance de ses clients en leur fournissant de nouveaux produits innovants qui répondent à leurs besoins.



## مجموعة أولاند المغربية رائدة في مجال إنتاج الجبن المثلث و شرائح الجبن و الجبن المضغوط والزبدة.

يتم تصنيع حوالي أربعين منتجًا بالوحدة الصناعية ذات مساحة 20 ألف متر مربع بمدينة الدار البيضاء، وتبعد طاقتها الإنتاجية السنوية 15 ألف طن عبر 12 خط إنتاج. تشغّل المجموعة ما يقرب 500 شخص، وتواصل الاستثمار منذ سنة 2017 في آليات مُتطورة، خاصّة في خطوط إنتاج الجبن المثلث، والتي يبلغ عددها حالياً ستة خطوط.

الوحدة الصناعية لمجموعة أولاند تتوافق مع الإجراءات الصارمة للجودة، وفي هذا الصدد فقد حصلت منشآتها الصناعية على ثلاثة شهادات جودة، نظام سلامة الأغذية (FSSC) 22000، نظام إدارة سلامة الأغذية ISO 22000 والمبادئ العامة لنظافة الأغذية (GMP)-HACCP.

ويأتي ذلك نتيجة التزام المجموعة بأعلى معايير الجودة والسلامة الغذائية وتأكيداً لرغبتها في ترسّيخ ثقافة الجودة والممارسات الآمنة في جميع مراحل الإنتاج. نجحت مجموعة أولاند في بناء علاقة متينة مبنية على الثقة مع المستهلك المغربي، وهي ملتزمة بالتقديم نحو الريادة الدائمة من خلال تزويد عملائها بمنتجات جديدة ومبتكرة تلبي احتياجاتهم.





كل يوم، نهار كبير



# كل يوم، نهار كبير

# Viva®



## FROMAGE FONDU VIVA 3 FROMAGES

### Description et utilisation

Un fromage fondu avec une texture crémeuse et onctueuse, une odeur délicate de fromage et un goût savoureux de 3 fromages:

**Le Gouda** : au goût riche et crémeux. **L'Emmental** : avec une note fraîche et fruitée. **L'Edam** : à la saveur douce et légèrement salée. Avec une portion généreuse de 16 g, Viva 3 fromages est idéal pour une bonne dégustation. Cette innovation inédite de Oland Group repose sur l'expertise métier de nos équipes de Recherche & Développement, Production et Qualité.

جبن مذوب ذات ملمس كريمي وناعم، رائحة الجبن الشهية وطعم لذذ من 3 أنواع من الجبن: **الكودا** : مذاق غني وقشدي. **الإمنتال** : طعم منعش وحلو. **الإدام** : نكهة خفيفة ومالحة قليلاً. مع حصة كبيرة تبلغ 16 جراماً، تعد جبنة 3 أجبان مثالية للذوق. إنتمد هذا الابتكار الفريد من نوعه على خبرة فرق البحث والتطوير الإنتاج والجودة لمجموعة أولاند.

### Fromage fondu à tartiner

Composition	Fromages, lait écrémé, beurre, protéines de lait, Sels de fonte, sel, conservateur, régulateur d'acidité	التركيبة
Poids de l'unité	Boite de 16 pcs - 208 g   Boite de 24 pcs - 312g	وزن الوحدة
Durée d'utilisation		
Date limite de consommation	6 mois	مدة الإستهلاك
Instructions de conservation recommandées		
Conditions de conservation	A conserver dans un frais et sec	شروط التخزين
Spécifications		
valeurs nutritionnelles	Valeurs nutritionnelles pour 100g : 1078 KJ/ 260 Kcal, Matière grasse ( MG) : 20-25%	القيم الغذائية
Conditionnement - التعبئة		
8 portions, 16 portions, 24 portions, 48 portions (3 boîtes de 16 P), 64 portions (4 boîtes de 16 P), 88 portions (3 boîtes de 24P et 1 boîte de 16P)		
Code-barres - الكود		
Triangle 3 fromages 8 P : 6111260231012 / Triangle 3 fromages 16 P : 6111260231029 / Triangle 3 fromages 24 P : 6111260231036 / Triangle 3 fromages 48 P : 6111260232330 / Triangle 3 fromages 64 P : 6111260232002 / Triangle 3 fromages 88 P : 6111260232019		



مذاق أصيل

سهل الدهن



كل يوم، نوار كبير



# كل يوم، نهار كبير



# Viva®

## مثلث VIVA الأصيل -

### Description et utilisation

Le triangle viva de couleur blanche, au goût crémeux, légèrement salé et à la texture onctueuse facile à tartiner. Il apporte des protéines , du calcium et des vitamines. Le triangle viva original pourrait être utilisé en tartine et en cuisine pour relever le goût de différentes recettes .

مثلث VIVA أبيض ذو طعم قشدي، مالح قليلاً وسهل الدهن. يمنحك العناصر الأساسية من بروتينات، كالسيوم وفيتامينات . يمكن استخدامه للدهن على الخبز أو في الطبخ لإعطاء طعم رائع للوصفات المختلفة.

### Préparation alimentaire à tartiner

Composition	Fromages, lait écrémé , matière grasse végétale, poudre de lactosérum, protéines de lait, Sels de fonte, sel, épaississants, conservateur, régulateur d'acidité .	التركيبة
Poids de l'unité	Boite de 16 pcs - 208 g   Boite de 24 pcs – 312g	وزن الوحدة
<b>Durée d'utilisation</b>		
Date limite de consommation	6 mois	مدة الاستهلاك
<b>Instructions de conservation recommandées</b>		
Conditions de conservation	يحتفظ في مكان بارد وجاف	شروط التخزين
<b>Spécifications</b>		
valeurs nutritionnelles	Valeurs nutritionnelles pour 100g : 1020 KJ/ 246 Kcal, Matière grasse ( MG ) : 20-25%	القيم الغذائية
<b>Conditionnement - التعبئة</b>		
Triangle original 96 P ( 6 X 16 P ) • Triangle original 96P ( 4 X 24P )		
<b>Code-barres - الكود</b>		
Triangle Original 16P : 6111260232095 / Triangle Original 24P : 6111260232101 / Triangle Original 96P 16P : 6111260232910 / Triangle Original 96P 24P : 6111260232927 / Triangle Original 64P : 6111260232118		





*Slices au goût*

# Cheddar



كل يوم، نهار كبير



# كل يوم، نهار كبير



## SLICES AU GOÛT CHEDDAR شرائح بنكهة شيدر

### Description et utilisation

Ces slices au goût cheddar est l'ingrédient idéal à toutes vos préparations et vos recettes pour un goût exceptionnel tout en apportant le côté fondant et gratinant.

الشرائح بالنكهة اللذيذ للشيدر هي المكون المثالي لجميع التحضيرات والإعداد وصفات بطعم رائع. وهي مثالية للذوبان، لذا يمكنك استخدامها في السندويتشات لإعطاء لمسة مختلفة

### شرائح بنكهة شيدر - SLICES AU GOÛT CHEDDAR

Composition	Matière grasse végétale, poudre de lait écrémé, protéines de lait, fromage, sels de fonte, sel, amidon, carraghénane, arôme fromage, conservateurs, colorant.	التركيبة
Poids de l'unité	200g   400g	وزن الوحدة
Nombre d'unité par caisse	200g/24 unités de 12 slices   400G/ 12 unités de 24 slices	عدد الوحدات في كل صندوق
Date limite de consommation	6 mois	مدة الإستهلاك
Instructions de conservation recommandées		
Conditions de conservation	<ul style="list-style-type: none"> <li>Respecter la température de conservation entre 0 et 4°C.</li> <li>Respecter la date limite de consommation mentionnée sur l'étiquette</li> <li>احترام درجة حرارة التخزين بين 0 و 4 درجة مئوية</li> <li>احترام تاريخ انتهاء الصلاحية المذكور على العبوة</li> </ul>	شروط التخزين
Spécifications		
valeurs nutritionnelles	<ul style="list-style-type: none"> <li>Valeurs nutritionnelles pour 100g : 1178 KJ / 281 Kcal</li> <li>Protéines : 8 - 10 %</li> </ul>	القيم الغذائية
Conditionnement - التعبئة		
24 slices : 12 unités de 24 tranches / 12 slices : 24 unités de 12 tranches		
Code-barres - الكود		
Slices au goût cheddar 12P : 6111260230619		
Slices au goût cheddar 24P : 6111260230732		



viva®

*Slices au goût*  
**Burger**



كل يوم، نوار كبير



# كل يوم، نهار كبير



## SLICES SPÉCIAL BURGER شرائح خاصة بالبرغر

### Description et utilisation

De généreuses tranches idéales pour les burgers ! A réchauffer pour plus de fondant et de saveur. Ces tranches peuvent être utilisées sur les toasts ou roulées dans des sandwiches.

شرائح سخية مثالية للبرغر !  
مع التسخين لمزيد من الذوبان و المذاق يمكن استخدام هذه  
الشرائح على الخبز محمص أو لفها في السنديشات.

### شرائح خاصة بالبرغر - SLICES SPÉCIAL BURGER

Composition	Matière grasse végétale, poudre de lait écrémé, protéines de lait, fromage, sels de fonte, sel, amidon, carraghénane, arôme fromage, conservateurs, colorant.	التركيبة
Poids de l'unité	400g	وزن الوحدة
Nombre d'unité par caisse	12 unités de 24 slices	عدد الوحدات في كل صندوق
<b>Durée d'utilisation</b>		
Date limite de consommation	6 mois	مدة الإستهلاك
<b>Instructions de conservation recommandées</b>		
Conditions de conservation	<ul style="list-style-type: none"> <li>Respecter la température de conservation entre 0 et 4°C.</li> <li>Respecter la date limite de consommation mentionnée sur l'étiquette           <ul style="list-style-type: none"> <li>احترام درجة حرارة التخزين بين 0 و 4 درجة مئوية</li> <li>احترام تاريخ انتهاء الصلاحية المذكور على العبوة</li> </ul> </li> </ul>	شروط التخزين
<b>Spécifications</b>		
valeurs nutritionnelles	<ul style="list-style-type: none"> <li>Valeurs nutritionnelles pour 100g : 1178 KJ/ 281 Kcal</li> </ul>	القيم الغذائية
<b>Conditionnement - التعبئة</b>		
24 slices : 12 unités de 24 tranches		
<b>Code-barres - الكود</b>		
Slices spécial burger 24P : 6111260231548		



*Slices au goût*

# Emmental



كل يوم، نوار كبير



كل يوم، نهار كبير



**SLICES AU GOÛT EMMENTAL**  
شرائح بنكهة إمونطال

**Description et utilisation**

Au goût délicieux de l'emmental, ces tranches s'adaptent à toutes vos recettes et apportent fondant et saveur.

مع طعم إيمونطال اللذيذ، يمكن لهذه الشرائح أن توضع مع جميع وصفاتك وتتوفر لك النكهة والذوبان.

**شرائح بنكهة إمونطال - SLICES AU GOÛT EMMENTAL**

<b>Composition</b>	Matière grasse végétale, poudre de lait écrémé, protéines de lait, fromage, sels de fonte, sel, amidon, carraghénane, arôme fromage, conservateurs.	<b>التركيبة</b>
<b>Poids de l'unité</b>	200g   400g	<b>وزن الوحدة</b>
<b>Nombre d'unité par caisse</b>	200g/24 unités de 12 slices   400G/ 12 unités de 24 slices	<b>عدد الوحدات في كل صندوق</b>
<b>Durée d'utilisation</b>		
<b>Date limite de consommation</b>	6 mois	<b>مدة الإستهلاك</b>
<b>Instructions de conservation recommandées</b>		
<b>Conditions de conservation</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Respecter la température de conservation entre 0 et 4°C.</li> <li>Respecter la date limite de consommation mentionnée sur l'étiquette</li> <li>احترام درجة حرارة التخزين بين 0 و 4 درجة مئوية</li> <li>احترام تاريخ انتهاء الصلاحية المذكور على العبوة</li> </ul>	<b>شروط التخزين</b>
	<b>Spécifications</b>	
<b>valeurs nutritionnelles</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Valeurs nutritionnelles pour 100g : 1178 KJ/ 281 Kcal • Protéines : 8 – 10 %</li> </ul>	<b>القيم الغذائية</b>
<b>Conditionnement - التعبئة</b>		
24 slices : 12 unités de 24 tranches / 12 slices : 24 unités de 12 tranches		
<b>Code-barres - الكود</b>		
Slices au goût emmental 24P : 6111260230770		
Slices au goût emmental 12P : 6111260230725		

viva®



*Slices au goût*

*Mozzarella*



كل يوم، نوار كبير



# كل يوم، نهار كبير



## SLICES AU GOÛT MOZZARELLA شرائح بنكهة موزاريلا

### Description et utilisation

Les slices au goût Mazzarella apportent une saveur unique à vos pizzas.

شرائح بنكهة الموزاريلا تضفي مذاقاً فريداً على أنواع البيتزا المختلفة

## شرائح بنكهة موزاريلا - SLICES AU GOÛT MOZZARELLA

Composition	Matière grasse végétale, poudre de lait écrémé, protéines de lait, fromage, sels de fonte, sel, amidon carraghénane, arôme fromage, conservateurs, colorants	التركيبة
Poids de l'unité	200g   400g	وزن الوحدة
Nombre d'unité par caisse	200g/24 unités de 12 slices   400G/ 12 unités de 24 slices	عدد الوحدات في كل صندوق
<b>Durée d'utilisation</b>		
Date limite de consommation	6 mois	مدة الإستهلاك
<b>Instructions de conservation recommandées</b>		
Conditions de conservation	<ul style="list-style-type: none"> <li>Respecter la température de conservation entre 0 et 4°C.</li> <li>Respecter la date limite de consommation mentionnée sur l'étiquette</li> <li>احترام درجة حرارة التخزين بين 0 و 4 درجة مئوية</li> <li>احترام تاريخ انتهاء الصلاحية المذكور على العبوة</li> </ul>	شروط التخزين
<b>Spécifications</b>		
valeurs nutritionnelles	• Valeurs nutritionnelles pour 100g : 1178 KJ/ 281 Kcal • Protéines : 8 – 10 %	القيم الغذائية
<b>Conditionnement - التعبئة</b>		
24 slices : 12 unités de 24 tranches / 12 slices : 24 unités de 12 tranches		
<b>Code-barres - الكود</b>		
Slices au goût Mozzarella 24P : 6111260230800 Slices au goût Mozzarella 12P : 6111260230756		

viva®

Edam



كل يوم، نوار كبير

# كل يوم، نهار كبير



## BOULE EDAM VIVA جبن الإيدام

### Description et utilisation

Le fromage Edam viva est un fromage fabriqué à partir de lait de vache pasteurisé. Il est apprécié pour son goût très doux, légèrement salé et sa texture onctueuse et crémeuse. Au Maroc, la boule edam, à la forme sphérique et la croûte de cire rouge est un ingrédient incontournable pour plusieurs préparations culinaires. L'Edam Viva est importé du pays par excellence de ce fromage: Les Pays-Bas

جبن إيدام هو جبن مصنوع من حليب البقر المبستر، هو معروف بطعمه اللذيد والمalty وملمسه الناعم والقشدي. وفي المغرب الإيدام على شكل كرة بقشرة الشمع الأحمر يشكل عنصر أساسى لتحضير العديد من الشهويات. يتم استيراد إيدام من بلد هذا الجبن بامتياز: هولندا

### Fromage Edam VIVA - جبن الإيدام

Composition -	Matière grasse laitière : 82%	التركيبة
Poids de l'unité -	100g/160g/900g/1,9 kg selon le poids	وزن الوحدة
Nombre d'unité par caisse -	24 U/60U	عدد الوحدات في كل صندوق
<b>Durée d'utilisation</b>		
Date limite de consommation	6 mois	مدة الإستهلاك
<b>Instructions de conservation recommandées</b>		
Conditions de conservation	• A conserver entre 2 et 6 °C	شروط التخزين
<b>Spécifications</b>		
valeurs nutritionnelles	• Matière grasse 44% • Valeurs nutritionnelles pour 100 g : 1345 KJ / 323 Kcal , Lipides 24 g, Protéines 26g , sel 2,6 , glucides 0g	القيم الغذائية
<b>Conditionnement - التعبئة</b>		
1,7 kg : 6 unités /900 g : 6 unités / Portion : 6 kg		
<b>Code-barres - الكود</b>		
Boule 1,9 kg : <b>6111260230091</b> / Baby Edam boule 900 g : <b>6111260230459</b> / Portion Baby Edam 100 g : <b>6111260231951</b> / Codes selon les poids		





viva®

Beurre  
Pasterisé



كل يوم، نهار كبير



# كل يوم، نهار كبير

# Viva®



## زبدة Viva

### Description et utilisation

Notre beurre est fabriqué à partir de la crème du lait de vache. Il est riche en matières grasses, ce qui lui donne une texture onctueuse et un goût savoureux.

Le beurre Viva peut être tartiné sur du pain ou utilisé comme ingrédient dans de préparations tels que les pâtisseries, les sauces ou les plats cuisinés pour apporter un goût authentique.

زبدة مصنوعة من كريمة حليب البقر. تحتوي على نسبة عالية من المواد الدهنية، مما يمنحها ترکيبة قشديّة وطعم لذيذ.

يمكن ذهن زبدة على الخبز أو استخدامها في العديد من التحضيرات مثل الحلويات أو الصلصات أو الوصفات الأساسية، لإعطاء نكهة خاصة و مذاق أصيل.

### Beurre pasteurisé doux

Composition -	Matière grasse laitière : 82%	التركيبة
Poids de l'unité -	200g/500g /1kg selon le poids	وزن الوحدة
Nombre d'unité par caisse -	24 U/60U	عدد الوحدات في كل صندوق

### Durée d'utilisation

Date limite de consommation	6 mois	مدة الإستهلاك
-----------------------------	--------	---------------

### Instructions de conservation recommandées

Conditions de conservation	<ul style="list-style-type: none"> <li>Respecter la température de conservation entre 0 et 4°C.</li> <li>Respecter la date limite de consommation mentionnée sur l'étiquette</li> </ul>	شروط التخزين
----------------------------	---	--------------

### Spécifications

valeurs nutritionnelles	<ul style="list-style-type: none"> <li>Valeurs nutritionnelle 100g • Kcla : 745   KJ : 3063</li> <li>• Matière grasse:82% • Extrait sec (ES) : 83 %</li> <li>• Protéine : 0,7g • Sucre : 1.0 g • Sel : 0,03g</li> <li>• Lipide 82g • PH : 4,80</li> </ul>	القيم الغذائية
-------------------------	---	----------------

### Conditionnement - التعبئة

200g sous vide : 12 unités / 200g : 60 unités

### Code-barres - الكود

82% MG, sous-vide 200 g : **6111260231937** / 82% MG, aluminium 200 g : **6111260230015**

82% MG, aluminium 500g : **6111260230022** / 82% aluminium 1kg : **6111260230039**

